

Tsukuba



*** 츠쿠바생활안내지

츠쿠바

2011년 1월 15일 발행 [매월 15일 발행] 제 87호
 츠쿠바시 국제문화과 한글편집 권연이, 양문영

International Affairs Division, Tsukuba City Hall,
 Karima 2530-2, Tsukuba, Ibaraki 〒305-8555
 Tel : 029-883-1111
 E-mail : ctz031@info.tsukuba.ibaraki.jp
<http://www.city.tsukuba.ibaraki.jp/>



근하신년 웃는 츠쿠바에 복이 찾아옵니다.
 신묘년 2011년 츠쿠바시장 이치하라 켄이치

시민여러분, 새해 복 많이 받으세요. 건강하게 새 봄을 맞이하게 된 것을 축하드립니다. 작년에는 염원하던 츠쿠바 신청사가 개청되었고, 츠쿠바역 앞의 광장의 리뉴얼과 건강 거점 시설 [츠쿠바 웰네스 파크]가 오픈한 기념할 만한 한 해였습니다.

일원화된 통합청사를 거점으로 하여 올해에는 각 분야마다의 시책을 총합하고 분야를 횡단적하여 중점적으로 대응함으로써 효율적이고 실효성 있는 사업전개를 꾀해 갈 생각입니다.

그래서 올해에는 [츠쿠바를 보고, 세계를 보고, 미래를 열자]를 테마로 하여 [다양한 교류·연계]를 기본 자세로 시책·사업을 추진하여 시내외 나아가 해외와도 정보교환을 실시하면서, 지속적으로 성장해 가는 츠쿠바의 도시 만들기에 주력해 갈 생각입니다.

더불어 [육아 종합지원 센터]가 오픈한 것을 계기로 [육아가 즐거워지는 도시]를 목표로 하고 있으므로 다시 한 번 여러분의 협력을 부탁드립니다.

2011년이 여러분에게 있어서 건강하고 행운이 많은 한해가 되기를 바라며 신년 인사를 드리는 바입니다.

2011년 새해 아침

★★2010(2011년)년도 신고상담 안내★★

2010(2011년)년도 신고상담의 회장은 신청사에서 실시합니다.

주최	시민세과 (833-1111)
신고상담	소득세 확정신고상담, 시·현민세 신고상담
기간	2월 16일(수)-3월 15일(화) *토,일은 제외
장소	시청 2층 신고상담회장
접수시간	9:00 ~ 16:00
실시방법	개별면담방식

*고도의 판단을 요하는 소득세확정신고는 츠치우라 세무소에서 상담해 드립니다.

*작년까지 실시했던 신고상담과 동일한 내용입니다. 올해부터 접수방법이 다음과 같이 변경되므로 주의해 주세요.

① 신청사내의 남측 현관 부근에서 신고내용을 말씀하시면 색깔이 있는 카드를 드립니다.

② 색깔이 있는 카드를 받으신 후, 반드시 2층 신고상담회장 입구에서 같은 색의 번호 카드와 교환하여 주십시오.

③ 교환하신 후의 번호 카드에 기재된 번호가 면담의 순번이 됩니다.

*신고상담을 위해 오시는 분은 청사 서쪽의 [신고상담 방문자용 주차장]에 주차하시고, 청사남측 현관으로 들어오세요.

★신고상담회장 변경과 신고상담내용안내★

1. 시민세과 주최 (883-1111)

신고상담	기간	회장	접수시간	실시방법
시·현민세 신고상담	2월 1일(화)~15일(화) ※(토)(일)(축)을 제외	시청 2층 신고상담 회장	9:00 ~16:00 ※12:00~13:00 제외	-개별면담방식 -컴퓨터 작성
출장 신고상담	소득세환부 신고	2월 1일 (화)	오전 9:00~9:30 오후 13:00~13:30	-설명회방식 -자주기제작성
	시·현민세 신고	2월 2일(수)~4일(금)	9:00~16:00 ※12:00~13:00 제외	-개별면담방식 -손으로 작성
	소득세환부 신고	2월 7일(일)·8일(화)	오전 9:00~9:30 오후 12:00~13:30	-설명회방식 -자주기제작성
시·현민세 신고	2월 9일(수)·10일(목)	쿠키자키 보건센터 2층 대회의실	9:00~16:00 ※12:00~13:00 제외	-개별면담방식 -손으로 작성
*신고서는 전부 손으로 작성하시고 작성에는 시간이 소요됨을 양지하시기 바랍니다. *신고상담 결과 소득세가 발생한 경우 그 자리에서는 납부하실 수 없습니다.				
컴퓨터에 의한 소득세 확정신고서 자주작성 코너	2월 1일(화)~3월 15일(화) ※(토)(일)(축)을 제외	시청 2층 연수실 2	9:00~16:00 2/1~15은 12:00~13:00 제외	국세청 홈페이지 사용 자주작성
*컴퓨터를 이용해서 확정신고서를 자주작성하는 코너. *2월 1일~15일은 소득세환부신고인 분만 신고가능합니다.				

2. 츠치우라 세무서 주최 (822-1100)

신고상담	기간	회장	접수시간	실시방법
주택차입금등 특별공제 소득세환부 신고설명회	2월 1일(화)~4일(금)	이아스 2층 이아스홀	오전 10:00 ~10:30 오후 13:30 ~14:00	국세청홈페이지 사용 자주작성
*컴퓨터를 이용해서 확정신고서를 자주작성하는 코너입니다. *2월 1일 15일은 소득세환부신고인 분만 신고 가능합니다.				

3. 세무사회 주최 (824-5055)

신고상담	기간	회장	접수시간	실시방법
세무사회 츠치우라지부에 의한 소득세 환부 신고 무료 세무상담	2월 1일(화)~22일(화) ※(토)(일)(축)을 제외	시청 2층 연수실 1	오전 10:00 ~10:30 오후 13:30 ~14:00	컴퓨터사용 자주작성
*급여 혹은 연금소득자로 소득세환부신고를 하는 분은 이용하여 주시기 바랍니다.				

★국민건강보험가입세대로 가입자 전원이 신고서를 제출하지 않으면...

- ① 국민건강보험세의 세액이 올바르게 계산되지 않습니다.
- ② 세대의 합계소득이 일정기준 이하인 경우, 국민건강보험세의 저소득자 경감조치가 적용되지만, 세대주 혹은 국민건강보험의 가입자 중에 신고하지 않으신 분이 있으면, 그 세대의 소득이 일정 기준 이하인가 판단 되지 않으므로, 이



2011년 1월 캘린더

16 일 휴일진료(산샤인클리닉 839-3333, 사카요리의원 866-0106)	24 월 중앙 도서관 휴관
17 월 소아마비 예방접종 (야타베 보건센터) 중앙 도서관 휴관	25 화
18 화 소아마비 예방접종 (사쿠라 보건센터)	26 수 2007년 12월생 건강검진(사쿠라 보건센터)
19 수 2009년 6월생 건강검진(야타베 보건센터)	27 목 소아마비 예방접종(사쿠라 보건센터) 중앙 도서관 휴관
20 목	28 금
21 금	29 토
22 토	30 일 휴일진료(미야카와 내과 위장과 의원 855-8777, 츠쿠바 중앙병원 867-1211)
23 일 휴일진료(츠쿠바치즈 클리닉 868-7170, 츠쿠바시립병원 867-1196)	31 월 중앙 도서관 휴관

2011년 2월 캘린더

1 화 2009년 7월생 건강검진(사쿠라 보건센터)	15 화 2008년 1월생 건강검진(사쿠라 보건센터)
2 수	16 수 2009년 7월생 건강검진(사쿠라 보건센터)
3 목 소아마비 예방접종 (오호 보건센터)	17 목 2008년 1월생 건강검진(사쿠라 보건센터)
4 금	18 금
5 토	19 토
6 일 휴일진료(오타의원 838-5333, 하야시의원 867-0114)	20 일 휴일진료(오구라내과 852-0777, 아오야기의원 857-1522)
7 월 중앙 도서관 휴관	21 월 중앙 도서관 휴관
8 화	22 화 중앙 도서관 휴관
9 수 2009년 7월생 건강검진(야타베 보건센터)	23 수 2008년 1월생 건강검진(야타베 보건센터) 중앙 도서관 휴관
10 목	24 목 소아마비 예방접종 (사쿠라 보건센터) 중앙 도서관 휴관
11 금 휴일진료(오노의원 848-0888, 히로세의원 867-0127) 중앙 도서관 휴관	25 금 중앙 도서관 휴관
12 토	26 토
13 일 휴일진료(오카노성형외과내과 클리닉 856-2300, 히로세 클리닉 866-0129)	27 일 휴일진료(카츠라기 클리닉 852-1105, 이오카의원 857-7526)
14 월 소아마비 예방접종 (야타베 보건센터)	28 월 중앙 도서관 휴관

《**도서관 정보**》 도서관에서 책이나 씨디 등의 자료를 빌리려면 이용카드가 필요합니다. 츠쿠바시에 거주하시는 분은 현재 주소를 확인할 수 있는 것(외국인 등록증, 면허증, 보험증 등)을 소지하시고, 중앙도서관이나 공민관도서관에서 신청해 주세요. 츠쿠바시에 거주하지 않더라도, 츠쿠바 시내에 근무 혹은 재학중이라면 이용카드를 신청할 수 있습니다. 이 경우에는 신분증명서 이외에 직원증 혹은 학생증의 제시가 필요합니다. (중앙도서관 ☎856-4311 개관시간 화요일~금요일 9:30~19:00, 토요일/축일: 9:30~17:00, 공민관도서관(야타베, 츠쿠바, 오노가와, 쿠키자키) 화요일~일요일 10:00~18:00)

《**외국어도서 보유량 현내 최고**》 중앙도서관에서는 영어, 중국어, 한글을 중심으로 외국어도서 1 만권을 소재하고 있습니다. 각국어의 실용서(요리, 일본가이드 등), 화제본의 원서판이나 현대일본소설의 각국어판, 유아서나 그림책도 있습니다. 잡지코너에도 17 종류의 외국어잡지를 갖추고 있습니다.

《**유아건강검진**》 18개월 및 만 3세의 유아를 대상으로 한 건강검진을 시의 보건센터에서 실시하고 있습니다. 거주 지역과 관계없이 사쿠라 보건센터, 야타베 보건센터에서 검진을 받으실 수 있습니다. 대상자에 대해서는 전달 말경에 개별 통지합니다. 자세한 내용은 각 보건센터 또는 시청 건강증진과로 문의하시기 바랍니다. (사쿠라 보건센터 : ☎029-857-3931, 야타베 보건센터 : ☎029-838-1100) 일정은 위의 캘린더를 참조하시기 바랍니다.

《**유아의 예방접종**》 츠쿠바시가 실시하고 있는 유아 예방접종은 법률(예방접종법)에 의해 정해진 정기 예방접종입니다. 협력의료기관에서 개인적으로 예약해서 받는 개별접종과 정해진 날에 보건센터에서 받는 집단접종이 있으며, 대상연령자는 무료로 받을 수 있습니다. 집단접종은 소아마비 예방접종뿐이며, 이외의 예방접종은 모두 개별접종입니다. (소아마비 예방접종 대상연령: 생후 3개월~90개월 미만, 접수시간 13:00-14:20)

《**휴일진료의원**》...진료시간 9:00~17:00 *당번의료기관이 변경될 수도 있습니다. 긴급시 츠쿠바시 소방본부 소방지령과(☎851-0119)로 문의.

① 「츠쿠바시 외국인을 위한 상담실」 (츠쿠바시청)

【상담일/시간】 화요일/수요일 10:00~12:00, 13:00~16:45

화요일 : 영어 / 태국어 수요일 : 한국어 / 중국어

【상담방법】 전화 또는 면접에 의한 상담

(※면접에 의한 상담을 희망하실 경우에는 당일날 확인전화를 해주시기 바랍니다.) ※무료, 비밀엄수

【전화번호】 ☎029-868-7700 ※청사이전으로 번호변경

② 인터내셔널 카페

외국인과 일본인이 연령/국적을 불문하고 가볍게 교류하기 위한 이벤트입니다. 영어나 일본어로 회화를 즐기세요.

【일시】 2011년 1월 23일, 2월 6일, 2월 19일 14:00~16:00

【장소】 쇼핑센터 라라 가든 1층의 LaLa Club

【문의처】 츠쿠바대학 인터내셔널 사무국

URL <http://www.sakura.cc.tsukuba.ac.jp/~icafe/>



★★★★★ **클린에너지 전시회** ★★★★★

알고·배우고·접하는 츠쿠바 환경 스타일
1월 5일(수)~2월 16일(수)까지 개최중!!

【개장시간】 10:00 ~ 16:00
【회장】 중앙공원 레스트하우스(츠쿠바 엑스포센터 앞)
이산화탄소(CO₂)의 배출이 적고, 환경에 부담이 적은 「클린 에너지」는 지구온난화와 환경문제에 크게 공헌하고 장래의 에너지로서 주목되고 있습니다.
「클린 에너지 전시회」는 지금 바로 사용 가능한 최근한 기술·제품에서부터 미래형 에너지시스템 전시나, 세그웨이·전동 어시스트 자전거의 시승, 족욕 체험 등, 최첨단 기술을 접할 수 있습니다.

◆클린에너지를 활용한 미래에너지의 연계 「미래형 에너지 시스템」
《키워드》 태양광 발전·LED 조명·순수수 연료전지·직류연계·스마트 미터기 등

그린에너지로써 주목되고 있는 「태양광 발전」, 화석연료의 대체연료로써 주목되고 있는 「수소」를 이용한 연료발전. 이들을 조합한 미래형 에너지 시스템에 따른 전기용통을 실현합니다.

◆클린에너지로 만든 전기를 접해봅시다.
「체험하는 미래형 에너지」
《키워드》 세그웨이·전동 어시스트 자전거·족욕 등
중앙공원, 페데스트리안 갑판에서는 클린에너지로 작동하는 세그웨이, 전동 어시스트 자전거의 시승, 연료전지에서 발생하는 열을 이용한 족욕이 체험 가능합니다.
★미래의 “에코 시티”를 그려봅시다.
「미래의 츠쿠바는 이러한 마을이 되면 좋겠다」라는 이미지를 그림으로 그려 클린에너지 전시회에 가져와 주세요. (선물증정)
【대상】 초등학교 6학년생까지
※용지는 홈페이지에서 다운로드
【문의처】 환경도시추진실 ☎029-883-1111

★★★★★ **일본문화를 체험하자!!** ★★★★★

■히라사와 관아 유적 역사 광장
신춘 잔디태우기와 문화재 방화 훈련
1월 26일 「문화재 방화 데이」에 맞춰, 해충 구제와 싹트는 것을 촉진하기 위한 항례의「잔디태우기」를 실시합니다.
【일시】 1월 29일 9:00~11:30※약천후로 연기될 경우 2월 5일
【장소】 히라사와 관아 유적 역사 광장 [히라사와 353]
※타고 남은 잔디가 경사면에 글자가 되어 나타납니다.
※견학 자유
주장장이 부족하오니 가능한 합승하여 와 주시기 바랍니다.
【문의】 ▽츠쿠바 시청 교육 총무과 문화재실
☎029-883-1111
▽히라사와 관아 유적 역사 광장 안내소
☎029-867-5841 ※개최당일에 한함

■상공회 청년부 신춘(新春) 연날리기 대회
【일시】 1월 23일 10:00~15:00※약천후 시 1월 30일로 연기
【장소】 야타베 다목적 광장
【내용】 연날리기, 족마, 도르래, 모의 가게 등
【문의】 상공회 청년부 ☎029-879-8200

■렛츠 향토 요리 Cooking 「스미츠카레를 만들자」
절분후의 하츠우마(初午)에 만드는 향토전통요리「스미츠카레」
절분에 뿌리고 남은 콩을 사용해 푹 익혀서 만들며, 점심도 같이 먹습니다.
【일시】 1월 29일(토)10:00~13:00
【정원】 20명
【장소】 사쿠라 민가원
【참가비】 500엔(재료비 포함)
【준비물】 물통, 식기, 그릇, 젓가락, 앞치마, 행주
※1/26(수)까지 예약 요망
【신청방법】 전화, FAX, 우송, E 메일 등으로 마감 전일까지 신청
성명·주소·전화번호 필수
【신청·문의】 시민활동센터
☎029-855-1171 FAX029-855-1175

★★★★★ **스포츠** ★★★★★

「스키 좋아하세요?」 겨울엔 역시 윈터 스포츠를 즐겨야죠!!
■시민 스키 투어
【일시】 2011년 2월 10일(목)~13일(일) (2.5박)
【행선지】 오세이와쿠라 스키장 [군마현 카타시나무라]
【대상】 시내주민·재직하시는 분 ※ 초,중학생은 보호자 동반
【정원】 70명 (선착순)
【참가비】 ▽대인 39,000엔 ▽소인 33,000엔(렛슨비·빙고 대회비·보험료 포함, 리프트 금액 별도)
【신청방법】 왕복엽서의 수신용 뒷면에 「스키투어 신청」, 주소, 성명, 연령, TEL을 기입하여 1월 27일(목) 필착으로 우송
【신청】 체육협회 (스포츠 진흥과)
[☎05-8555 츠쿠바시 카리마 2530-2] ☎029-854-8511
【문의】 스키연맹 ☎029-865-0345 카타오카(片岡)

★★★★★ **나리타산 신쇼지 절분회** ★★★★★

곧 절분의 시기입니다. 콩을 여기저기에 던지는 행사입니다. 기왕이면 엄청나게 콩이 날아다니는 모습을 보고 싶지 않으세요? 이번에는 일본에서 가장 유명한 절분 장소인 나리타산 신쇼지의 절분회를 소개합니다.

그 전에...♪절분 Q & A♪
Q. 「절분」이란 무엇인가?
A. 입춘 전날에 하는 행사로, 그 해 일년의 악한 기운을 없애기 위해 일반적으로 「귀신은 바깥으로, 복은 안으로」라는 구호와 함께 콩을 뿌린다. 또한 연령(정식으로는 세는 나이)의 수 만큼의 콩을 먹으면 건강하고 튼튼해진다는 설이 있다.

Q. 「세는 나이」란 무엇입니까?
A. 태어난 순간부터 한 살로 쳐 그 뒤 1월 1일을 맞이할 때마다 1살 나이를 먹는 연령을 세는 방법 중 하나. 즉, 12월 31일에 태어난 사람은 그 다음날에 2살이 된다.

Q. 절분이 되면 자주 보는 「에호마키(恵方巻)」는 무엇인가?
A. 절분 날 밤, 그 해의 「운수가 좋은 방향 (=길방)」을 향해, 소원을 생각하며 한마디도 말 하지 않고 먹는 것이 관습으로 여겨지고 있다. 그러나 그 기원에는 여러가지 설이 있어 콩뿌리기와 비교하면 상당히 근거가 열은 편이다.

- 나리타산 절분회 -
대본당 정면의 특설 장소에서 「특별 액막이 콩뿌리기 행사」가 행해집니다. 이 행사에는 스포 선수와 그 해의 대하드라마 출연자 등이 게스트로 참가합니다.

【일시】 2011년 2월 3일
제 1회 오전 11시 개시
제 2회 오후 1시 30분 개시
제 3회 오후 4시 개시 (이회는 게스트참가가 없습니다.)

【참가예정 게스트】 ▽스포츠 선수: 바루토, 키세노사토, 오키노우미
▽대하드라마 출연자: 우에노유리, 스즈키사와, 세토코우지, 사이토타쿠미, 이치무라마사치카
【장소】 나리타산 신쇼지 대본당 정면 특설 마메마키소
【오시는 길】 JR 나리타역에서 도보 약 10분

환승 예 1 : 히타치노우시쿠역→아비쵸역→나리타역
환승 예 2 : 츠쿠바역→나가레야마 오오타카노모리역→카시와역
→나리타역, 케이세이 나리타역에서 도보 약 10분

츠쿠바시 국적별 인구현황 (명)

2010년 11월 30일 현재			
1 중국	3,010	7 미국	187
2 한국, 북한	1,212	8 페루	148
3 필리핀	356	9 스리랑카	134
4 브라질	326	10 방글라데시	134
5 태국	308	11 인도네시아	122
6 인도	272	12 러시아	109
		기타	1,575

총 외국인수 7,893명 (126개국)

경감조치는 적용되지 않습니다.

③실제의 수입의 다소에 상관없이 [일반과세소득세대]로서 규정되어, 고액요양비나 입원했을 때의 식사비용 등 자기부담이 높아지는 경우가 있습니다.

★★★★ 2012년도 응모안내 ★★★★★

■ 2011년도 츠쿠바시 유학생교류원

【기간】 2011년 4월 1일~2012년 3월 31일

【내용】 시청에서 매달 발행하는 외국어홍보지의 번역·편집·인쇄업무 외, 필요에 따라 시청의 업무에 관련된 번역·통역 등

【응모자격】 아래의 조건을 모두 충족하는 자

- (1) 츠쿠바시에 외국인등록을 하고 있는 분
- (2) 대학, 대학원 또는 단기대학에 재적하고 있으며, 2012년 3월 31일까지 대학 등에 재적하는 분 (청강생은 제외).
- (3) 국제교류나 보란티어활동에 관심을 갖고 계신 분
- (4) 일본어로 충분한 커뮤니케이션이 가능한 분
- (5) 업무에 따른 컴퓨터를 사용가능한 분
- (6) 번역 및 통역 능력이 좋은 분

【모집언어】 영어·중국어·한국어·태국어·포르투갈어·스페인어

【정원】 각 언어 2명

【선고방법】 (1차) 서류심사 (2차) 번역·면접시험

※2차선고 안내는 1차선고 통과자에 한해 통보

【응모방법】 [유학생교류원 신청서] (시청 홈페이지) 에 필요사항을 일본어로 기입하여, 1/21(금)까지 우송 또는 직접 제출
※세부사항은 시청 홈페이지를 참조하시거나 또는 문의하여 주시기 바랍니다.

【신청·문의처】 츠쿠바시청 국제과

[〒305-8555 츠쿠바시 카리마 2530-2] ☎029-883-1111

■ 2011년도 츠쿠바시 국제교류원

【기간】 2011년 4월 1일~2012년 3월 31일

【내용】 시청 업무에 있어서 외국인에 대한 통역 (외국어로 전화대응 포함)

- 문서 등의 번역에 관한 업무
- 국제교류사업에 관한 동행 및 통역 등

【응모자격】 국적에 관계없이 일본어 의사소통이 뛰어난 사람으로 영어를 일본어로, 또한 일본어를 영어로 정확한 통역이 가능한 분. (영어를 모국어 또는 공용어로 하는 지역에 있어서는 고등학교 또는 대학레벨의 교육을 받고 졸업한 사람) 단, 취로 가능한 재류자격을 소지한 사람에 한함.

【정원】 1명

【근무장소】 츠쿠바시청 국제과

【근무일시】 주 3일 8:30~17:15

【선고방법】 (1차) 서류심사 (2차) 번역·면접시험

※2차선고 안내는 1차선고 통과자에 한해 통보

【응모방법】 소정의 양식 (시청 홈페이지로부터) 에 필요사항을 일본어로 기입하여, 1월 21일(금)까지 우송 또는 직접 제출
※세부사항은 시청 홈페이지를 참조하시거나 또는 문의하여 주시기 바랍니다.

【신청·문의처】 츠쿠바시청 국제과

[〒305-8555 츠쿠바시 카리마 2530-2] ☎029-883-1111

★2010년 츠쿠바시 이바라키 자녀 3명가족보육료 조성금★

현에서는 자녀양육 가정의 경제적 부담의 경감을 목적으로, 3명 이상의 자녀(2010년 4월 1일 현재 18세 미만의 아동)가 있는 가정의 보육료의 일부 혹은 전부의 조성을 실시합니다. 이에 동반하여, 2010년도 4월분부터 3월분까지의 보육료에 있어서 조성을 실시합니다.

【조성내용】 인가보육소(공립 사립보육원)의 보육료 월액 상한 5천엔.

【대상】 다음의 ①에서 ④를 전부 충족하는 아동에 한정합니다

- ① 세번째 자녀 이후이면서 3살 미만의 아동 (보육료 결정이 3세미만으로 결정되어 있는 경우에 한합니다. 연도 도중에 보육소에 입소한 분에 대해서는 입소한 연도의 첫날의 연령에서 3세미만인 분)
- ② 동일세대에서 2명 이상 보육소 등에 동시입소하고 있어서 현재 2분의 1 경감을 받고 있는 경우
- ③ 보육료 기준표의 제 2 계층에서 5 계층까지의 세대
- ④ 2010년 및 과거년도에 보육료를 체납하지 않은 경우

【신청방법】 신청서(시내 인가보육소, 어린이과, 시 홈페이지에 준비)를 기입하시고 2월 28일(월)까지 직접 제출.

(이미 퇴소한 경우에는 연락주시면 신청서를 보내드립니다)

【문의처】 츠쿠바시청 어린이과 보육계 ☎029-883-1111

★★★★ 한부모 가정인 분에게 ★★★★★

~2011년도 초등학교 신입학 아동에의 입학선물 증정~

이바라키현 모자과부 복지연락회에서는 한부모 가정의 어린이에게 입학선물(학용품)을 증정하고 있습니다.

【대상】 2011년도 초등학교 신입학을 맞이한 어린이의 보호자로 축하선물을 희망하시는 분

【신청방법】 1월 31일(월)까지 전화로

【신청】 츠쿠바시청 어린이과 어린이 복지계

【문의처】 이바라키현 모자과부 복지연락회 ☎029-883-1111

츠쿠바시청 어린이과 어린이복지계 ☎029-883-1111

★★★ 지상 디지털 방송 준비 공지 사항 ★★★

지상 디지털 방송 수신 준비를 서둘러 주십시오.

올해 7월 24일에는 아나로그 방송이 종료하므로 그때까지 디지털 시청을 위한 준비를 하지 않으면 텔레비전을 볼 수 없게 됩니다. 빠른 시일 내에 지상 디지털 방송 수신 준비를 실시해 주시기 바랍니다.

아파트, 맨션 등의 공동수신시설, 빌딩 그늘 등의 수신 장애대책용 공동수신시설 등으로 테레비를 시청하시는 분은 시설수리가 필요합니다. 시설 수리에는 시간이 걸리는 경우가 있으므로 서둘러 대응하는 것이 중요합니다. (단 수신장애가 해소되는 경우에는 자택에 UHF 안테나를 설치하는 것도 가능합니다.)
※ 지상 디지털방송을 구실로 한 악질상법에는 부디 주의하시기 바랍니다.

【문의처】 데지사포 이바라키 ☎029-307-0101 (평일 오전 9시 ~ 오후 9시, (토)(일)(축) 오전 9시 ~ 오후 6시)

츠쿠바시 정보 시스템과 ☎029-883-1111

■ [설날의 유래]

여러분은 설날의 유래를 아시나요? 음력 1월 1일을 설날이라고 하는데, '설'이라는 말은 '사린다', '사간다'라는 옛말에서 유래된 것으로 '삼가다', '조심하다'라는 뜻이라고 합니다. 설날은 일년 내내 탈없이 잘 지낼 수 있도록 조심스럽게 첫발을 내딛는 매우 뜻 깊은 명절로 여겨져 왔습니다.

서구문화와 함께 태양력이 들어온 이후에 전 세계인들과 공동보조를 취하려고 양력 1월 1일을 첫째 날로 만들었다가 뒤에 이것을 신정이라는 명칭으로 일컫게 되었습니다. 그래서 이 뜻과 구분하기 위해 음력 1월 1일을 구정이라고 부르게 되었습니다.

한국의 경우, 예로부터 설은 큰 명절로써 여겨져 왔지만, 1896년을 기하여 공식적으로는 양력을 따르게 되었습니다. 하지만, 1989년부터 정부가 음력 1월 1일을 전후로 한 3일을 공휴일로 지정, 시행하여 다시금 음력 설날을 쇠게 되었습니다. 2011년의 음력 1월 1일은 2월 3일 목요일입니다. 츠쿠바에 거주하시는 한국인 여러분, 새해 복 많이 받으시고 즐거운 설날 되시기 바랍니다.

